

EL CAMI DELS REIS

La magna festivitat que celebrem avui, la Epifania del Senyor, fins considerada en un aspecte fragmentari, en el sentit més popular que ella té, ço es l'homenatge dels poderosos Reis al Nen Jesús, ofereix un simbolisme ben escaient per a ésser meditat en aquestes hores de confusió que vivim.

En substància, la adoració dels Magos significa el reconeixement de la Majestat Divinal per part dels poderosos de la terra. Més aital magesat, aquells benaurats la oviraren no ostentada amb tota la magnificència i esplendor dels monarques del mon, sinó que la endevinaren plasmada en un infantó pobre, feble i humil, arraulit en un llit de palles dins una establia. Vegeren l'excelsit de Deu, però a través d'un cos rodejat de tota la insignificancia del fill d'un treballador obscur.

El camí obert per els Reis del Orient i que acaba en l'homenatge corprenedor del portal de Betlem, en el transcurs de les centuries l'han tingut de recorre tots els poderosos i magnats que han volgut arribar fins a Deu i fruit de la delicia i del repós que l'ànima experimenta en trobar-lo. Els grans, no arriben a Deu si no son humils, i sovint aquesta virtut els hi es provada amb fortes renunciacions, avans de otorgar-ls'hi la pau que ha de fer-los feliços en aquest mon.

En els nostres temps, malauradament, abunden massa els potentats que no volen seguir el camí que porta a Deu, perquè en la seva follia i en

la seva superbia han arribat a adorar com a deus totes les ficcions, totes les aberracions producte de la nostra natura corrompuda.

I fins els que volen arribar a Deu, s'obstinen en deturar-se en un indret que no es el propi. Volen trobar la excelsitut divinal sense passar per Betlem. Els fascina la falsa majestat de la cort del rei de Jerusalem, el gran Herodes; els plau més la sumptuositat i el plaer del palau on hi dança Salomé la impúdica i hi discorren les hores en mitg del luxe i de la orgia, que no anar a agenollar-se davant del fill d'un obrer, i a oferir els tresors de incens, or i mirra a un pobre infantó que plora de fret perquè no té amb que abrigar-se.

Així són molts dels potentats de avui. Però també els hi passa que en les hores d'angoixa han de caminar sense nord i sense llum; se'ls hi ha eclipsat la estrella que porta a la regió de la Pau i de la benhaurança.

C. B. V. Pvre.

Els pesebres i la poesia

Estant en temps dels pesebres serà bo recordar, además de la seva antigüetat de que ja s'ha parlat dies entera (1) la importació o millor, la prompta imitació de tal práctica a España, gracias a la influencia franciscana. D'això n'es prova concluyenta el següent diàleg, imitació d'altre del italià Jacopone, compost per fra Ambrós Montesino, el poeta favoregut de Isabel la Católica, un dels primers poetes castellans que infundí el sentiment místic en la poesia popular. En aquesta senzilla repreen-

tació del pesebre, segons ens diu el docte Menéndez y Pelayo, el poeta castellà imita fins en el metre al poeta italià.

María. ¿Si dormís, esposo,
De mí más amado?

Josep. No, que de tu gloria
Esto desvelado.
¿Quién puede dormir
Oh Reina del cielo,
Viendo ya venir
Angeles en vuelo
¡Ay! a te servir
Tendidos por suelo

María. ¿Qué habedes sentido
En noche tan fria?

Josep. Señora, sonido
De dulce armonía,
Y el aire vestido
De tan claro día,
Que hasta los abismos
Se han alumbrado.

María. A mi parecer,
Esposo leal,
Ya quiere nacer
El Rey eterno:
Así debe ser,
Pues que este portal
Claro paraíso
Se nos ha tornado.

Diu el docte Menéndez Pelayo, al parlar de tal poesia: «Fra Ambrós Montesino no sols participa molt del caràcter popular per les tradicions de la seva Ordre i per la imitació deliberada que fa dels poetes francescans d'Italia, sinó per el gran número d'elements, genuinament espanyols, que prén de la poesia i música de nostre

LA HERNIA

MARIANO ORRI — CIRUJANO-HERNIOLOGO — Practicante del Hospital Provincial
Plaza del Oli, núm. 6, 3.º — Junto a la iglesia del Carmen — GERONA

desaparece para siempre usando el APARATO HERNIARIO ORRI de precisión absoluta y comodidad perfecta. — ESPECIALIDAD EN CANTENTIVES ABDOMINALES (FAJAS). — Consultas de información gratis. — Horas de despacho de 10 a 1 y de 4 a 6

GARAGE CALLICO

TELEFONOS: URBANO, NUM. 32; INTERURBANO, 55

Automóviles BUICK

AGENCIA

GERONA

JAIME I, NUM. 4

poble. I aquesta es precisament la part més curiosa del seu «Cancionero». Casi totes les poesies breus que en ell se troben, foren escrites per a ser cantades al só d'altres profanes que tothom cantava».

Segurament que en cap lloc el «villancico» castellà és tan familiarment barrejat amb el català, com allà als peus del pesebre del Bon Jesús, com si aixís amb el llenguatge mut dels fets, Jesús ens volgués indicar que allí, als peus del Bon Jesús, desapareixen totes les rivalitats de races, de nacions i de pobles, segons ja se verificà en la adoració dels tres Reis del Orient, representants de les tres branques o races en que's divideix la humanitat, i que corresponen als tres fills de Noé, que estigueren en constant lluita tant bon punt se separaren després de la dispersió allà a la torre de Babel, i que se uniren a la adoració del Bon Jesús.

(1) Vegis el número del DIARIO corresponent al 28 de desembre passat.

J. M.ª BOSCH MASGRAU

MÉDICO

Medicina General

Enfermedades del Corazón y Pulmones

Consulta de 11 a 1 mañana

y de 4 a 6 tarde

CIUDADANOS, núm. 6, piso 2.º

Los arrendamientos

y su registro

El Instituto agrícola Catalán de San Isidro ha publicado una nota resumiendo las disposiciones últimamente dictadas sobre el Registro de contratos de arrendamiento, a fin de concretar la situación legal del asunto.

La referida nota la sintetiza en la forma siguiente:

Ha sido concedido un plazo que terminará el 31 de marzo de 1927 para inscribir todos los contratos que debieron haber sido inscritos en cualquiera de los plazos anteriormente dados.

Los contratos de arrendamiento que aparezcan extendidos en papel común y se presenten para su inscripción en el registro, han de ser reintegrados con los timbres móviles correspondientes, según la escala de artículo 204 de la vigente ley del Timbre, de 11 de mayo de 1926, sea la que sea la fecha del otorgamiento del contrato.

Asimismo, los contratos de arrendamiento que consten en documento privado y se presenten para su inscripción en el Registro, han de ser previamente presentados a la Oficina liquidadora del Impuesto de derechos reales, para su examen y liquidación en su caso. Los contratos verbales, están naturalmente excluidos de esta liquidación.

Los Registradores de la Propiedad y los Juzgados municipales vienen obligados a admitir cuantos contratos de arrendamiento les sean presentados para su inscripción o toma de razón, respectivamente. En el caso de que no los consideren ins-

cribibles, harán constar en nota que entregarán a los solicitantes, las razones en que funden la negativa de inscripción o los defectos reglamentarios de que adolezcan los documentos presentados, concediendo un plazo de 15 días para que tales defectos sean subsanados, y presentado el contrato en forma inscribible. Los solicitantes, podrán entablar en todo caso reclamación económico-administrativa contra los acuerdos de los Registradores, a este respecto.

El plazo de ocho días que tenían los Registradores para inscribir los contratos que les fueren presentados, queda ampliado a 30 días.

Continúan subsistentes las excepciones de inscripción para los siguientes contratos:

a) Los de arrendamientos de fincas rústicas cuya renta anual no exceda de 100 pesetas.

b) Los de arrendamientos de fincas urbanas que radiquen en Municipios que tengan aprobado su Registro Fiscal; o que, no teniéndolo aprobado, den una renta anual: inferior a 25 pesetas en Municipios cuya población no exceda de 4.000 habitantes, inferior a 50 pesetas en Municipios de población comprendida entre los 4.000 y los 10.000 habitantes e inferior a 100 pesetas en los Municipios cuya población exceda de los 10.000 habitantes.

c) Los contratos relativos a las diversas formas de aparcería (disposición transitoria tercera del Reglamento de 30 de marzo de 1926).

La disposición séptima de la Real orden de 28 de diciembre último que ordena que «cuando se pretenda inscribir un contrato de arriendo en el que la renta se halle estipulada en especie, para computar el valor de ésta en metálico se atenderá a su precio medio en el término municipal donde la finca radique, durante el mes anterior a la presentación del contrato para su toma de razón o inscripción» no comprende los contratos de aparcería, sino solamente aquellos que fueron precisamente objeto de consulta en el documento que el Instituto elevó al ministro de Hacienda en 7 de diciembre último, en los que está estipulado el pago de una cantidad fija de especies (p. e.: tantos hectolitros o cuarteras de trigo, tantas arrobas de patatas).

Contestando a otro de los extremos consultados por el Instituto, la Real orden de 28 del pasado establece que cuando en una misma finca haya varios contratos de arrendamiento, se inscribirán solamente los que tengan una renta anual superior a 100 pesetas, quedando exceptuados los restantes. En cambio si un contrato comprende varias fincas con una renta global por año, ésta servirá para determinar la obligación o la excepción de inscribir. Por tanto en su tiempo las sanciones recaerán únicamente sobre la parte de finca afectada por contratos que, siendo inscribibles, no hubiesen sido objeto de inscripción, pero no recaerán sobre las partes de fincas que teniendo contratos de 100 pesetas o inferiores, de arrendamiento, o por ser objeto de explotación directa, se hallasen al margen de lo dispuesto para Registro de Arrendamientos.



De venta en todas las Farmacias y en la de D. Francisco de A. Roca.

FUNERARIA MODERNA NARCISO PELL Y CIA

Ataúdes — Coronas — Listas completas — Adornos — Desinfección — Servicio de día y de noche y todo lo concerniente a este ramo — Taller de Carpintería y Ebanistería — Construcción de obras de todas clases — Construcción y reparación de toda clase de muebles

Precios sumamente económicos

Pídanse presupuestos y se convencerán. Esta casa ofrece sus servicios y recuerda a su numerosa clientela y al público en general el resultado económico de sus trabajos. — Para encargos dirigirse

Portal Nou, 7 y Cort Real, 8. GERONA
No confundir. Esta casa no tiene ninguna Sucursal.

HOTEL DEL COMERCIO

Albareda núm. 5

GERONA

Teléfono núm. 20

Premiado en el «VI Concurso Regional de Hoteles, Fondas y Alojamientos» con **Diploma de Honor** de la Sociedad de Atracción de Forasteros de Barcelona

Completamente reformado y modernizado

Calefacción central en toda la casa

Espaciosas habitaciones con agua corriente, caliente y fría. Baños

Suntuoso Salón para Banquetes. — Servicio esmeradísimo

GRAN CONFORT

I. FUREST TAPIS

DOCTOR EN MEDICINA Y CIRUJIA

Ex-alumno interno por oposición del Hospital Clínico y Casa de Caridad y pensionado del Hospital de Santa Cruz de Barcelona. Ex-Médico de los Hospitales de París

HORAS DE CONSULTA:

de 12 a 1 y de 3 a 5 todos los días a excepción del lunes, en su consultorio, ca-

lle Anselmo Clavé núm. 28, — Torre — Gerona

CIRUJIA Y MEDICINA GENERAL

ECOS DEL MUNDO

El hallazgo del brillante rosa

La noticia publicada por «Le Matin» acerca del hallazgo del famoso brillante rosa desaparecido del castillo de Chantilly al mismo tiempo que otras joyas, en la noche del 12 al 13 de octubre del pasado año, se ha confirmado plenamente. Pero lo más curioso es que la casualidad ha sido la delatora de los ladrones.

El propietario del Hotel Metropole avisó al comisario de Policía de la estación del Norte que un individuo llamado León Kauffer, natural de Saverne (Alsacia), alojado en su establecimiento desde hacía algún tiempo, había desaparecido y dejado una maleta sin echar la llave.

El funcionario policíaco abrió la maleta, encontró algunos objetos sospechosos y depositó una hermosa manzana, hallada allí también, sobre la chimenea de la habitación.

Poco después de ausentarse el comisario alguien trató de dar un mordisco a la manzana; pero no acabó de juntar los dientes porque se lo impidió un objeto duro que... reconocido minutos más tarde por el director general de Seguridad, resultó ser el brillante rosa, conocido de los anticuarios y aficionados a museos por «El gran Conde».

Cuando los agentes de Policía estaban

ya en movimiento, el propio Kauffer se presentó en el hotel en cuestión a reclamar su maleta. Como ni siquiera había allí un dependiente de la autoridad, se le dijo que la tenía una doncella, a la sazón ausente, pero que regresaría pronto. Esos momentos se utilizaron para llamar por teléfono a la Comisaría.

Desde este centro policíaco se condujo la maleta por un mozo, acompañado de dos agentes, y en presencia de ellos, sin darse a conocer, Kauffer buscó febrilmente la manzana «¿Busca usted el brillante?», le preguntaron. Y viéndose ya descubierto exclamó: «¡Qué se va a hacer! ¡Era el brillante rosa! ¡Me la he ganado para veinte años!»

Acosado a preguntas confesó que era su cómplice el chófer alsaciano Emilio Souter, con quien estaba citado en el propio hotel, y en efecto Souter llegó al poco tiempo y fué asimismo detenido.

De sus manifestaciones resulta que visitando un día el castillo de Chantilly, carentes de recursos, concibieron la idea de robar sus principales tesoros, para lo cual adquirieron un plano del edificio, una sierra de pelo, dos escalas y unos guantes de goma. Kauffer se quedó de «antero» mientras Souter consumó el robo.

De regreso en París arrojaron al Sena los objetos que juzgaron de difícil enajenación, desmontaron todas las piedras preciosas, y por mediación de la anticuaría

TEATRO ALBÉNIZ

La Empresa pone en conocimiento del público,
haber puesto a la venta, la nueva serie de

A B O N O S

con notable rebaja

María Schill vendieron a un diamantista varias piedras, tasadas en 30.000 francos, y el oro en que estaban engastadas, valorado en 25.000; los ladrones sólo recibieron los 30.000 francos de la pedrería. La anti cuaria se negó a vender el brillante rosa.

BERNARDO ELGARTE

Especialista en enfermedades de la
Garganta, Nariz y Oído

Rambla Pi y Margall, 12, Pral., 1.^a

Consulta: De 4 a 7

Acadèmia Musical

Dirigida pels mestres Josep M.^a Carbonell i Rot. F. Fornas.

Solfeig; Teoría, violí i Piano. Horas de clase: de 11 a 1 del matí i de 6 a 8 de la tarda.—Cort-Real, 3, 2.ºn, Girona.

Boletín religioso

SANTOS DE HOY.—La Epifanía de Nuestro Señor Jesucristo. — Los Santos Reyes Gaspar, Melchor y Baltasar.

Misa de la Epifanía, color blanco, rito doble de primera clase, con octava privilegiada de segundo orden.

SANTOS DE MAÑANA.—Santos Luciano, y Julián, obispo de Toledo.

Misa de la Epifanía, color blanco, rito semidoble.

CUARENTA HORAS.—Continúan en la iglesia del Sagrado Corazón, siendo las horas de exposición desde las ocho hasta las once y media de la mañana y por la tarde desde las cuatro hasta las seis.

Ayuntamiento

Cumplimentando lo acordado por el Ayuntamiento, la Comisión permanente se trasladó ayer a mediodía al Gobierno militar para hacer entrega al general gobernador don Ignacio de Despujol de las insignias de la gran cruz del mérito naval que recientemente le concedió el Gobierno por haber tomado parte en el desembarco de Alhucemas, y que acordó costearle la Corporación municipal en agradecimiento a las gestiones que lleva realizadas en favor de diversos asuntos que interesan a la ciudad y en especial, últimamente, del que se refiere a la ley de cesión de Baluartes.

Hizo entrega de las insignias en breve discurso el alcalde señor Bassols, contestándole el general Despujol con otro de gracias y de ofrecimiento a la Corporación municipal y a los gerundenses todos.

El señor Despujol obsequió a la Comisión permanente con sendos habanos.

Por virtud del reglamentario sorteo trimestral, han resultado amortizadas las láminas del empréstito municipal de 1911 números 259, 310, 659, 735 y 866, y las del empréstito de 1926 números 1294, 1578, 2561, 2697, 3614 y 5561.

— **DR. CASTANY.**—Médico-Director del Manicomio de Salt. **ENFERMEDADES NERVIOSAS.** Consulta: Martes y jueves, tarde de 3 a 5, Sábados y domingos mañana de 10 a 1.—Progreso, 31-2.º Girona.

De las Comarcas

LA MOLINA.—Con motivo de la día de Año Nuevo fué extraordinaria la concurrencia de skidores que se trasladó a las pistas de La Molina de Font Canaleta.

El Xalet de La Molina se vió los dos días animadísimo y el reveillon resultó brillantísimo. Cerca de un centenar de personas quisieron festejar la entrada del Nuevo Año dentro del Xalet, en pleno Pirineo y a la mañana siguiente, junto con las que vinieron de otros lugares, llenaron las extensas pistas nevadas.

Para evitar confusiones y dificultades que provienen de las aglomeraciones producidas a última hora, la Junta del Xalet de La Molina nos ruega hagamos público una vez más que, a pesar de estar abierto a todos los excursionistas el acceso al Xalet, es indispensable antes de ir el inscribirse y solicitar cabida en el domicilio del «Centre Excursionista de Catalunya» (Barcelona) para asegurarse un lugar dentro las camas y literas disponibles.

Los que se presenten al Xalet sin haber cumplido esta indicación corren el peligro de no encontrar cabida o al menos la comodidad que de otra manera habrían podido obtener.

Para el próximo domingo, día 9, la «Secció d'Esports de Muntanya del C. E. de C.», ha decidido efectuar en La Molina su primera carrera de skis de la temporada, consistente en una carrera medio fondo reservada para sus socios. Esta prueba será de entrenamiento y a la vez permitirá establecer la clasificación de sus corredores.

La clasificación este año revestirá gran importancia, pues el Centre Excursionista de Catalunya ha sido invitado por la Federación Francesa de Skis a enviar su equipo a Chamonix el próximo febrero, en donde será disputada la II Copa de Francia y le precisará enviar a sus mejores skidores.

El anuncio de una carrera de esta categoría ha sido muy bien recibida por los cada día más numerosos elementos que practican los deportes de nieve.

NOTICIAS

RESUMEN DE INFORMACION

ESPAÑA.—La Academia de artillería, al reanudar el curso ha enviado un saludo telegráfico al ministro de la Guerra, haciendo afirmación de virtudes militares.

—El Consejo de ministros ha aprobado

El remedio más racional y seguro contra los Resfriados, Tos, Catarros, Asma, Bronquitis, Ronquera, etc., es la inhalación que se obtiene al disolverse en la boca las

PASTILLAS MORELLÓ

un proyecto sobre los Bonos del Tesoro que vencen en 1.º de febrero.

—Va a procederse a la reorganización de la Acción social agraria oficial, creando juntas provinciales y locales de colonización.

—El presupuesto para 1927 calcula los gastos en 3.139.441.153 pesetas y los ingresos en 3.073.378.694 pesetas, resultando un déficit inicial de 66 millones.

—Se prepara en Santander un homenaje al marqués de Valdevillas, que ha hecho donativos por valor de diez millones para enseñanza y cultura.

—Ha llegado a Tánger el P. Betanzos, nuevo vicario apostólico de Marruecos.

—Según noticias oficiales de Marruecos en una reciente razzia en la zona occidental, resultó muerto un cabecilla rebelde.

—El general Primo de Rivera marchará a Andalucía y no regresará hasta el 21.

EXTRANJERO.—El almirantazgo inglés prepara grandes maniobras navales en el Mediterráneo.

—La situación de China sigue siendo difícil. En Hankoso se han producido tumultos con motivo de mitines antibritánicos. Desembarcaron tropas inglesas y ocurrieron colisiones.

Inglaterra ha dirigido un memorandum a las potencias sobre la cuestión china.

—El Gobierno griego ha desmentido la noticia de haberse descubierto una organización monárquica para derribar el régimen actual.

—El pacto italiano-albanés será registrado en la S. de N. por acuerdo de ambos países.

El tiempo fué ayer bonancible. Lució el sol durante todo el día, y aunque en el cielo hubo celajes estos no llegaron a empañar su brillo.

La temperatura ha descendido.

—Ayer al anochecer la Ramblas y principales vías de la ciudad revistieron extraordinaria animación. Los niños y niñas de la ciudad, con infantil entusiasmo salieron a recibir a los Santos Reyes y durante un par de horas no cesaron los clamorosos y tradición les vitores con que cientos de vocecitas invocaban a los Magos de Oriente.

Durante toda la noche estuvieron concurridísimas todas las calles de donde ra-

CONSULTORIO Y CLINICA MASSA

VIAS URINARIAS Y CIRUJIA GENERAL = = = DERMATO-SIFILIOGRAFIA
Endoscopia del aparato urinario, de diagnóstico y operatoria. — Laboratorio micro químico y de serodiagnóstico (constante de Ambard, Wassermann, Hecht, Benjui coloidal, Ultramicroscopio). — Habitaciones para operados y enfermos en tratamiento

RAYOS X
Aparatos de gran potencia y precisión de la casa SIEMENS y HALSKE de BERLIN

RADIOTERAPIA PROFUNDA para el tratamiento de **CANCER**, tumores de la matriz, **HIPERTROFIA DE LA PROSTATA**, tuberculosis ganglionares y articulares, etc.
Radioscopia, y Radiografías instantáneas

DIATERMIA
Gran aparato del Doctor **ROUCAYROL** de **PARIS**

Curación incruenta de los tumores benignos de la vejiga uretra, y otros procesos de las mi-mg.
Tratamiento curativo de la gonococcia aguda y crónica en sus diversas localizaciones.
Diatermia en general.

Norte 7 — — **GERONA** — — Teléfono 245

dican los establecimientos en que los Reyes hacen sus provisiones para premiar los niños buenos que hoy, al amanecer, habrán despertado con la ilusión de ver realizados los bellos sueños de su inocencia.

— Anoche falleció el Decano de los músicos gerundenses don Isidro Mollera Solá.

Descanse en paz y reciban sus afligidos hijos y familia toda del finado nuestro más sentido pésame.

= **LA APOPLEGIA (FERIDURA)** se EVITA y CURA tomando el antiguo medicamento vegetal e inofensivo «**ANTI-APOPLETICO — BERDAGUER**». — ¡Millares de curaciones! — De venta: Farmacias Dr. J. M.ª Pérez Xifra y Dr. Francisco de A. Roca.

— Son varios los Ayuntamientos de España que han elevado al ministerio de Hacienda, una instancia solicitando se les exima de la obligación de facilitar casa habitación a los maestros nacionales o en su defecto darles la indemnización correspondiente, fundándose en que en el real decreto de 21 de junio último se dispone que no se entregue a los Ayuntamientos el sobrante de las diez y seis centésimas de recargo sobre la contribución territorial.

— Con motivo del cumplimiento del reglamento para el descanso dominical, el domingo próximo cerrarán la mitad más uno de los estancos de esta ciudad.

— Con motivo de la festividad de Reyes y para celebrar la Pascua militar, que este año no podrá ser conmemorada

con el esplendor de otros por razón del lato de la Corte, hoy a las once de la mañana se reunirán en el Gobierno militar todos los jefes y oficiales de la guarnición para ser recibidos por el excelentísimo señor general gobernador don Ignacio de Despujol; y a las doce se reunirán las clases de segunda categoría en el Círculo de la Unión Monárquica.

— Ha fallecido en esta ciudad doña Ramona Guseó, madre del director de la Banda de Música del Hospicio provincial, don Luis Cuadros.

D. E. P. y reciban sus afligidos hijos y demás familia nuestro más sentido pésame.

= **CONSULTORI MEDIC-QUIRURGIC JUBERT.**

Malalties de les criatures.—Malalties de la Pell.—Cirugia infantil.—Cirugia ortopédica.

Instal·lació de **RAIGS X** de gran potència per a diagnòstics difícils i de precisió. Fotografies instantànies.

Raigs X transportables a domicili de menor potència.

— La Direcció general de primera ensenya ha dispuesto que por los inspectores provinciales de ensenya, se remita al ministerio de Instrucció pública, una relación de los maestros y maestras de las escuelas nacionales, que no posean el ejemplar de la Cartilla Gimnástica infantil, con el fin de disponer lo conveniente para que puedan proveerse de la misma.

— Hallanse depositados en la Mayoría municipal los siguientes objetos en

contrados en la vía pública: Un delantal blanco de señora, un toldo de lona y una llave.

— **SE TRASPASA TIENDA** de ultramarinos. Punto céntrico. Razón en esta Administración.

Ha fallecido en Barcelona, confortado con los Santos Sacramentos, don Fructuoso Fernández, padre político de nuestro amigo el Dr. D. Juan Jordá.

E. P. D.

Con dirección a Roma ha pasado por esta ciudad el consejero de la embajada de España en el Quirinal, señor García Conde.

Ha fallecido doña Adelaida Culleret, madre del industrial don Ramón Rovira.

Nuestro pésame a la familia.

Con motivo de haber trasladado el Ayuntamiento de Bañolas el mercado de cerdos en la plaza dels Turers a la del Monastir, un número importante de vecinos ha hecho pública su disconformidad.

Ha fallecido a avanzada edad, en esta ciudad, el ebanista don Arturo Roig Quingles

Descanse en paz.

TEATRO PRINCIPAL. — Hoy tarde, «El Baix Empordà», «Cavalleria Rusticana» y «En la Cruz de Mayo»; y noche, «El Baix Empordà», «Noche de Reyes» y «La Alemana».



La mejor marca en VALVULAS Y CASCOS PARA T. S. H. — Calidad — TUNGSRAM (Budapest) — Calidad — Lámparas 1/2 voltio, OPALINA, Corrientes, etc. Punto principal de venta en Girona: Carlos Garreta, Abeuradors. 7.

BOLSA DE BARCELONA.—Día 5 ene o.—Cierre de las 5 de la tarde.

Cambios facilitados por la Sucursal en Gerona del Banco de Cataluña.— Interior, 4 por $\frac{1}{10}$, 67'94.— Exterior, 4 $\frac{1}{10}$ 82'25.—Amortizable, 5 $\frac{1}{10}$, 92'00.—Nortes, 98'00.—Alicantes, 91'00.—Andaluces, 73'65.—Orenses, 30'70.—Francesos, 25'65.—Id. Suizos, 125'25.—Id. Belgas, 18'00.—Libras, 31'47.—Liras, 29'00.—Dollars, 6'47.—Pesos argentinos, 0'00 Marcos, 0'00. Coronas, 00'00.

Píndoles Orientales del Dr. Casasa

Tónicos-Purgantes-Depurativos

Indicados en el restreñiment, obesitat, el sobreexicit, calculs hepáticos i renals, congestió cerebral, feridura, cor agre, rodament de cap, llagues i erupcions a la pell.

Dosi: de quatre a sis al dia

Cinc pessetes la capsula de 100 píndoles Dipòsit Central, Tallers, 29. — Barcelona De venda a Girona:

Farmacia i Drogueria EL GLOBO

— **DOCTOR A. RIERA I PAU.** — Medicina general. Teléfon. 480. Dimarts, Dijous i Dissabtes, de 10 i 1/2 a 12 i 1/2, a Girona, Carrer Nou del Teatre, 2, pral. Tots els de 9 a 10 a Pont Major.



CEREBRINO MANDRI

Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebelde, que sea.

Cura el dolor

de cabeza, neuralgias (Faciales, Intercostales de riñones, Ciática) y las molestias periódicas propias de la mujer.

PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE NUNCA PERJUDICA

TÓNICO MANDRI

PARA CONVALESCIENTES, NEURO-ASTÉNICOS ANÉMICOS Y DEBILITADOS

Emplastos Medicinales "SOR VIRGINIA"

REGISTRADOS EN GENERAL DE

LA INSPECCION SANIDAD



LOS MEJORES DEL MUNDO

PARCHE POROSO FORTIFICANTE. Cura contorsiones, reumatismo, resfriados de pecho, dislocaciones, nervios doloridos, etc., etc.

EMPLASTOS ANTIHISTÉRICOS Para las personas que sufren de insomnio sofocaciones, histerismo, tristeza y demás enfermedades derivadas del sistema nervioso; con su uso conseguiréis tener los nervios sanos y el sueño natural.

EMPLASTOS PARA LOS RIÑONES. —Cura las afecciones de los riñones, dolores de la espalda, dolores uterinos, etc., etc.

Recomendados por médicos, comadronas y cuantas personas los han usado.

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

F. C. DE M. Z. A. RED - CATALANA—HORARIO DE TRENES

	Lig.		Exp.		Corr.		Mer.		Exp.		Omn.		Lig.		Exp.		Mer.		Exp.		Omn.		Exp.		Corr.		Lig.	
	2-3	1-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	1-2-3	
Port-Bon	4,40	5,10	5,55	9,40	10,00	11,40	16,00	16,47	19,35	5,40	7,45	10,00	6,00	12,05	15,10	14,00	18,55	17,45										
Biñueras	5,11	6,06	7,23	10,11	10,54	13,25	16,32	17,44	20,53	8,18	10,04	11,22	11,80	14,32	16,28	16,40	20,18	20,27										
F. J. A.	5,40	6,59	8,42	10,40	11,46	14,54	17,06	18,41	22,09	9,08	10,47	11,49	12,53	15,20	16,55	17,81	20,45	21,10										
Gerona, ll.	6,00	7,26	9,16	10,59	12,13	15,27	17,25	19,06	22,43	5,17	9,20	11,52	12,40	13,33	15,30	16,57	17,43	20,48										
Gerona, s.	5,35	6,03	7,38	11,02	12,38	15,50	16,07	17,28	19,18	6,05	9,51	12,11	13,24	14,26	15,59	17,16	18,17	21,06										
Empalme	6,41	8,36	11,33	13,24	16,46	19,08	17,59	20,20		7,42	10,51	12,43	15,04	16,06	17,10	17,45	19,20	21,88										
Barcelona	7,55	10,55	12,55	15,26	19,05	21,57	19,20	22,32		9,00	11,42	13,15	16,18	17,19	18,01	18,16	20,80	22,09										

COMBINACION POR EL LITORAL

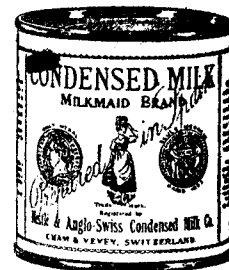
Salen de Empalme	6,47	8,53	13,35	16,55	20,21	18,35
Llegan a Barcelona	9,00	11,34	15,37	19,31	22,47	20,12

COMBINACION POR EL LITORAL

Salen de Barcelona	4,25	5,00	8,00	13,25	16,00	18,00
Llegan a Empalme	9,57	7,47	10,88	16,11	18,85	20,07



El Doctor aconseja la leche condensada marca "La Lechera"



por que sabe que es el alimento más sano, puro y agradable y porque evita las infecciones tan frecuentes con el uso de la leche ordinaria.

Se vende en todas partes y sirve para todos los usos domésticos.

Hay salud en cada bote de
Leche Condensada
"La Lechera"

Pida muestras y folletos gratis a la Sociedad Nestlé A. E. P. A., Vía Layetana, 41, Barcelona

GRAN BALNEARIO VICHY CATALAN

Caldas de Malavella

Temporada de 1.º de Mayo a 30 de Octubre

Aguas termales, bicarbonatadas, alcalinas, liticas, cloruradas, sódicas. Enfermedades del aparato digestivo—Higado—Artrismo en sus múltiples manifestaciones—Diabetes—Glucosuria—Consolidación de fracturas

Establecimiento de primer orden, rodeado de frondosos parques. Habitaciones con agua corriente, grandes, cómodas y ventiladas. Comedores y café espaciosos; salones espléndidos y elegantes para fiestas y atracciones. Capilla muy hermosa. Alumbrado eléctrico. Campos para tenis y otros deportes. Garage. Centro de excursiones para la Costa Brava y extrabaciones del Montseny. Autos de alquiler. Teléfono.

ADMINISTRACION: Rambla de las Flores, 18.— B A C E L O N A

• EN TODAS PARTES
HALLARA VD. LA

PIPERAZINA MIDY

CONTRA EL

ACIDO URICO

La más rica en principio activo, siempre imitada, jamás igualada

